

TELEGRAFUL ROMANU.

Nr. 33. ANULU XVI.

Telegraful este de dons ori pe sepm
mană: joi și Duminică. — Prechime
ratiușe se face în Sabiu la expeditură
foieci pe afara la c. r. poste, cu bani
cătă prin scriitori francati, adresate
către expeditura. Pretinu prenumeratură
nei pentru Sabiu este pe anu 7. fl. v. a.
car pe o jumătate de anu 3. fl. 50. Pen
tru celelalte parti ale Transilvaniei, si pen-

tru provinciele din Monarchia pe anu anh
8 fl. era pe o jumătate de anu 4 fl. v. a.
Pentru prime, si tieri straine pe anu 12
pe 1/4, anu 6 fl. v. a.

Inseratul se plătește pentru
intea: ora cu 7. cr. siriu, pentru
a doua ora cu 5 1/2 cr. si pentru
a treia repetitie cu 3 1/4 cr. v. a.

Sabiu, in 25 Aprile. (7 Maiu) 1868.

Despre situatiune.

Pace său resbelu? Astă se întreba astă lumea până în clasele cele mai de josu ale poporului. Curiositatea trece mai în nerăbdare în clasele meseriașilor și comercianților, pentru că afacerile loru stau în legătura cu miscările politice.

Intrebarea această e forte ușoară, însă răspunsul este forte greu. Una însă nu se va ascunde dinaintea ori căruia omu carele se ocupă cătu de putinu cu politică, și adeca, că tempula noastră trebuie se facă schimbări mari.

Inainte de tempu, poporele unui continentu abia se cunoșteau după nume unele pre altele; despre referințele loru interne se scieai și mai puținu; ceea ce se scieai, era mai multu o credință, și credință această era după cum se dău informațiunile. E lucru pre cunoscutu că tierra nostra Transilvania, era privita de o tierra, unde omenii în totă diua și dău buna diua de vre-o căte-va ori cu urșii, — de tierra ursilor; locuitorii originali că nisce omeni căroru le crescă perulu și în palma și pre frunte și dora chiaru și pre limba. Altii iera scieau că tierra e locuită numai de nemți (sasi), vre-o căte-va unguri — secui și pre la marginile tierei alătorea cu animalele selvatici și de români. Astă incătu strainii numai candu audiau de numele acestei tierili se infurnică pelea pre trupu, iera candu pre vre-unul ceda neapătă că se fia trimisă încóce se privea de o sendită; venindu însă odata aci nu-lu mai putea scote nimenea, ba se entusiasmau, că Opitz, a scrie poesii despre frumusețile naturale, antice ce le afflu în ruinele remasă de străbunii nostri, și în stranepotii aceloru străbuni.

Astă lumea e întreaga deschisa. În decursu de luni, poate dă omulu incungjuru se vedeă tōte continentele pamentului. Astă cauta omenii a exploata bunetățile ce le da pamentul, imprumutat, din tōte pările sele. Această i constringe pre omeni a veni în atingere unii cu alții a vedé și cunoscă obiceiuri unii dela alții.

Inse individualismulu ce l'au ereditat poporele din trecutu le tine inca pre tōte în șresi-care distanță unele de altele. Obiceiurile, tradițiunile, legile și-căroru inca nu suntu pe runse de sermentul (alvatulu) acela, care se mijlocescă o comună intre tōte poporele și asiā intalnirile poporeloru, în micu și în mare, suntu inca cu puțina incredere. Puterea respingătoare precumpănăse inca pre cea atragătoare și de aci vine de intalnirile nu suntu arare ori, cu tunuri, cu pușci și alte arme.

Cugetandu acum putinu asupr'a lucrului, apoi venimulă convingerea, caprocessulu apropiarei trebuie să se intempe și se dureze, pâns candu elementele aceste prin departarea și despărțirea loru unele de altele, eterogene, voru veni, nu la o omogenitate, ci se voru putē atogmă unele lângă altele, incătu sfacare cu naturelulu lui se fia o parte intregitoria a omenimei, asiā precum suntu și pările diferite a unei intregități, ce o nomimă trupu.

Vine intrebarea, cum se va duce la indeplinire acestu procesu? Responsulu la această e duplo. Odata este celu generalu, carele se cuprinde deja în pasajulu din urma: atingerea poporeloru unulu de altulu, imprumutarea aceloru ce suntu de imprumutat unele dela altele. Alu doilea și celu mai detaiatu este modalitatea, va se dica, cu multu. Partea această a responsului e cea mai grea în totă cestiușa. Totu ce putemul noi sci suntu principiile, că elemente, și poporele, că factorii miscatori, cari se vedu chiamati la reformarea suprafetiei pamen- tului, inse cestiușa numai că mijloce în manile cursului

lucruriloru și că manifestatorii elementelor ce impingă pre omenime spre înaintare seu, o retinu în inapoare. Acești factori suntu per escelentiam puterile, după cum ne-amu dedat a le numi.

Factorii principali i găsimu în Europa și Americă de nordu.

Europa are pre Francia unu statul asediatus în teritoriul său malulua răsăritenă alu Atlanticei, radimată în partea meridiunala de peninsula pirineica și de marea mediterană, și incinsă în partea ei răsăritenă de riu Renului, o parte de locu, care riu o despărțe de Germania. Poziunea această este favorită pentru Franța, pentru că are locu de a desvoltă o putere mare pre apa el totu odată în înlesnecă treacătorea grabnică la diferite puncte ale lumii, cu și, după impregiurări, chiaru fără de vreo alianță cu cele-lalte puteri maritime. Cătu pentru puterea de pre uscatu avem exemplu din secolulu nostru, unde francezii au desvoltat putere impunerioară, încătu Europa se pareă pre strîmtă prentru ei. Poziunea această înlesnăse și estinderă commerciul cu care e impreunată o industria cu aventu cu multu mai rapede. Si apoi e lucru firescu că unde e viția asiā de varia, bogată de atatea impregiurări cari înlesnescă castigarea de esperință, spiritul inca pote și mai viu și mai productivu. Aceste tōte castiga unui statu o influență în afara, cărei se cuceresc de buna voia acea parte de lume, cărei i lipsescu unele, celu putinu, din aceste enumerate.

Anglia, luându lucrul după rezultatele ce se vedu, cu poziunea sea insulară ai sciuțu să se folosescă de slabiciunile celorulalte popore și a pusu mană pre punctele cele mai însemnante ale marilor. Această i asigură și mai multo mobilitatea în tote partile pamentului, pentru că are de a învinge mai putine greutăți; înse puterea de uscatu e desvoltă mai cu anevoia. Scie purtă negotiu, are dardu de colonisare, de și numai anevoia i succede a castiga prin coloniile sele inimile originilor pentru sine. Dovada suntu deseile revolte din Indiă; iera cele mai însemnante din colonii din Americă s'au desfăcutu cu totul și au formatu o putere considerabilă statătoră de sine.

Germania inca e, că atare, în leganul desvoltării. Bucătăile ei de mai nainte de atâtaia state, acum a inceputu a se cristaliza și unificarea ei în inteleșul celor din Italia și Francia e cestiușa a venitorului, la care practicul și economicul germanu ajunge anevoia. Prussia porta rolă cea dintâi astădă în Germania, celelalte stături mai mici suntu putinu său niște decum considerate în afara. Prussia trece astădă în multe privințe în locul Germaniei și asiā e singura din complexul Germaniei pot fi considerata că putere ce are să arunce în cumpărătura politica votulu seu la sternarea ori cărei cestiușe generale, unde puterile trebuie să lucre impreuna. Niște Germania că intregitate, niște Prussia că reprezentanta intregului, nu au desvoltat putere mare pre apă. Flota germană, pentru cărea s'a adunat multi potori dela omeni seraci a fostu devenită un proverbiu întrebăntiatu și aplicat la toate întreprinderile fară de succesu, său la cari se prevede ne-succederea. Prussia singura are deja marină sea, înse e inca la incepere, pentru că locul unde se o desvolte, adeca marea, ia lipsu și unde are astădă, că federatiunea nordică e strîmtorata de vecini marimi numerosi. De o parte are pre Russia în marea baltică; aci e apoi și Norvegia și Svedia, Dania și apoi Anglia i inchide căndu vrea totă treacătorele în oceanul atlanticu. Puterea pre uscatu a datu în tempulu din urma o probă. Succesul acestăi inse inca nu poate fi datatoriu de mesura, din multe privințe, pre cari noi le trecem cu vederea și asiā învingerea dela Sadovă sau o luăm ca o superioritate a armatei de useatu prusiate.

Comerçul germanu e mai multă internu său decă se extinde și în afara șopei putinu, în asemănare cu cele două puteri de mai nainte. Aventul celu mai mare la facutu pre câmpulu literariu.

(Va urmă)

Evenimente politice.

Sabiu 24 Aprile.

Astădă s'a inceputu în dietă Ungariei desbaterea projectului de lege pentru biserică gr. orient. Însemnătatea acestui proiectu, respective legi, ară o însemnătate mare pentru români și reșirea ei scimă ca va fi salutată cu bucuria de lotu românu.

Dupa unu telegramu de alalta-eri astădă ca deputatulu Sighișorei, Iosif Gull, a interpellat pre ministrul respectiv pentru susținerea măsurilor de presă de pre tempulu lui Bach și acum inca în Transilvania. Deák spriginesce acea interpellare și recomanda ministerului introducerea legilor de presă din Ungaria și în Transilvania inca înainte de organisare. Ministrul promite ca în privința această se voru face pasi în tempulu celu mai aproape.

Din senatulu imperialu inca s'a fostu dusu la Pest e o deputație spre a gratulă M. S. Imperatului. Despre primirea deputației au străbatut acum nisice detaiuri, cari voru fi de interesu. Majestatea Sea au primitu deputația forte cu caldura și s'au înconosciintiatu cu deameruntul de cursula afacerilor senatului, a carui energiu o lauda. Împăratulu a disu învințele: "Pre calea inceputa trebuile mersu iute și resolutu."

Se afirma ca deputația croată va recunoaște subordinatia regatului triunitu sub corona ungurescă, asemenea actele de incoronare și legea de delegații și în fine ca se va pronunță pentru tramitera de deputati la dietă Ungariei.

"Hazánk" constată, prin unu articulu din Debreczin, agitațiunile cari se facă la tierra. Agitațiunile aceste se facă sub firmă lui Kossuth, și suntu puse în scenă de membrii din stângă estremă. Provocă pre regim, amintitulu articulu, a luă măsuri energice, pentru că de-si se crede elu (regimul) sigur, se scie, că se astă pre unu vulcan. Poporul e amagitu prin nume popularie. Scriptorii articulului se adresă la stângă estremă și o provocă, ca deca mai are conștiință și pricepere să vădă odata unde duce procederea ei.

In apusulu Europei sgomotele reshelice se pară a se și mai asediati. Ba și acum se vorbește mai putinu despre armări. O cestiușă nouă se vede a se aretă pre orizontul politiciu și avea este cea a fortăretiei hessiane Mainz (Moguntiacu), carea e ocupată adi de o garnisonă prusiană. Cestiușa această semana cu cea a Luxemburgului, din anul trecutu. Francia, după opinionea diuariștilor de acolo, se vede amenintată, și prin trens' a și pacea europeana, de patrulatură fortăretielorui Mainz Coblenz, Trier și Landau. Pressa francesă se invocă că Conblenzulu se remana, precum are se remâna și Metiulu pre partea francesă. Pétra de scandală remâne asiā dura Mainzulu. Manns'ia de care apucă diplomatiă francesă cestiușa e disputărea dreptului Prusiei de a tiné garnisona acolo. Dreptulu acestă, se dice din partea francesilor, nu-lu are Prussia nici că atare, nici că federatiunea germană nordică, pentru că Hessen dela Renu nu se tine de federatiune.

Cestiușa evreilor din România se vede ca în dimensiuni totu mai mari, celu putinu asiā și

nfatisieza diuaristic'a vienesa nemtiesca, contra tueror demintirilor oficiale din România. Ministrul de interne Bratianu însă din cele ce vedem, ierasi în pres'a ne româna, se pare a pasi odată „resolutu“ și a dice ca nu va suferi nici unu amestecu stranu în afacerile interne ale tierei. E în adeveru neesplacabilu cum de jurnalistic'a nemtiesca agitează pentru yre-o căti-va evrei contra românilor, în momentul celu mai propice de a-si castigă simpathia acestora.

Déca intramai sfundu în orientu dâmboiu de incurcaturi și mai mari. Asă spune o cor. din Belgradu la „A. Ztg.“, ca turci pregatescu unu atacu asupr'a Serbiei. Aceeasi corespondintia va se scia cum este chiaru si planul campaniei turcesci.

Conflictul intre turci și persi se dice, ca Rusia cauta a-lu potoli (?). — Din Cretă se telegrafa la 25 Aprile, ca insurgenti au batutu unu corp mare de turci, carele a fostu silitu a parasi pre cîmpulu de batalie 400 morți și vulnerati.

Diet'a Ungariei.

Siedint'a dela 25 Aprile in cas'a deputatilor. Presedintele insciintieza ca la 1 ora dupa amidi va fi bofezulu nou nascutei Archiducese și ca la aceasta festivitate se fia si cas'a deputatilor reprezentata prin o deputatiune. Dupa ce se facu cunoscuti casei membri deputatiunei acesteia se invita a se infatisia in cas'a dietale la 12 ore.

La ordinea dilei vine raportul comisiunii centrali referitoru la proiectul de lege, prin carele se da ministeriului indemnisiune de a scote si prevenitorin dările actuale. Proiectul se primesce. — Dupa aceea se iau inainte unele petitiuni atingătoare de drumuri de feru, dintre cari se transpunu unele la comisiunea pentru drumuri de feru, altele cari nu se referescu la proiectele de lege făcute dejă in privint'a acestei la ministeriul de comunicatiune.

In 27 Aprile pune Gabr. Lonyai pre măs'a deputatilor o petitiune pentru regularea Tisei. Se mai presentă si alte petitiuni, precum pentru unu stipendiu din fondul militar; presentatorul petitiunei mai adunge observarea din partea-si ca fundul acesta sa se ia dela ministeriul de resbelu din Vien'a si sa se predea regimului ung.; apoi vinu petitiuni pentru canalul intre Dunare si Tis'a; atingătoare de afaceri urbariali.

Csiky interpelăza pre ministrul de interne pentru disolverea cluburilor democratilor din Pest'a și provincia si cere sa i se spuna, care lege a servit de lege la dispozitivul acestei. — Ministrul promite respunsu la aceasta interpellatiune pre siedint'a următoaria.

Se votăza definitivu legea pentru scădere contributiunilor si apoi se propune unu proiect de conclusu pentru stabilirea biroului de stenografia, in carele stenografi esaminati aflatu de capabili se denumescu de presidiu Directorii, la numuru doi, voru avé salariu de căte 2000 fl., totu atât'a si redactorulu protocolului; 4 revisori căte cu 1500 fl. si 10 stenografi cu căte 1000 fl., pentru celelalte necesarie ale biroului si pentru scrietori 1800 fl. Stenografi suntu amplioati de statu si capabili de pensiune.

In siedint'a dela 29 Aprile dupa unele curente anuntia presedintele casei depunerea mandatelor din partea deputatilor verificati Lud. Kossuth si Voevich; celu dintâi se adresă cătra presedintele dietei prin o epistolă in intelelesu acesta. Csanadi cere cetirea acelei epistole; cas'a insa votăza trecerea la ordinea dilei.

Se verifica apoi deputatulu Simonyi. — Ign. Somossy interpelăza pre ministrul de interne déca e adeveratu ca cu invoreea densului se recrutează feiori in tiéra pentru armat'a papala? Bar. Wenkheim cu numerulu din „Századunk“ in mân'a, in care se afla unu articulu de intelelesu interpellatiunei, dice, ca tóta scirea acesta e o simpla calumnia. Pre cale privata i s'a facutu întrebare in intelelesu acesta, dara (ministrul) s'a esprimatu, ca a se face recrutare pentru armat'a strana in Ungaria e oprită prin lege. Deák inca dechiară ca unu capitán de husari (Holl=Stahlberg=Uray) s'a plansu lui (Deák), ca ministrul i-aru si responsu in unu modu refuzatoru pentru intenționala recrutare.

Dupa o pauza de o jumetate de óra se asternu spre publicatiune legile sanatiunate: in privint'a dominului Gödöllő, a indemnisiarei pentru scă-

terea contributiunilor pâna la finea lunei lui Iuniu. Legile se cetescu.

In un'a din siedintele precedente interpellase Keglevich pre ministrul de finantie despre provisiunile de tabacu, produsu pentru esportu si inca ne vendutu. Ministrul respunde, ca erariul nu se afla in stare de a cumpără tota provisiunea de tabacu, insa regimul e gata a concede producentilor sa-si depuna provisiunile lor de tabacu in magasinele erariului. Regimul le va dă anticipatiuni pâna la jumetatea pretiului.

— La 2 ore in aceeasi zi a avutu cas'a magazinilor siedintia, in carea s'a publicat legile sancționate.

In siedint'a dela 1 Maiu cere Patay cu vementi'a cetirea epistolei lui Kossuth. Presedintele spune ca scrisoarea s'a depusu in archivul dielei iera notariulu dietale afirma ca Patay nu aru si cerutu mentiun'a scrisoare.

Presedintele intaresce inaintea casei, ca cestunat'a scrisore s'a tratatu că ori care altu actu si apoi trece casă la ordinea dilei.

Keglevich mai vine odata asupr'a interpellatiunei de alalta eri, vorbesce inse cu deosebire in interesulu producentilor de tabacu din cerculu seu de alegere. La acesta respunde ministrul de finantie, ca elu nu poate avea in vedere numai singurateci, ci tesaurulu intregu alu statului.

Brancovaczki predă si spriginesce o petitiune pentruca sa se subvertiuneze din mijlocile statului teatrulu serbesu din Neoplanta (Novisad) si ca subvertiunea această inca in anulu acesta sa se puna in bugetulu statului. Venindu cas'a la ordinea dilei facu raporturi despre mai multe petitiuni.

Presedintele aduce la cunoștința casei ca ministrul de comunicatiune a asternutu proiectul de documentulu care sa se deala concessiuni de drumu de fera.

Ministrul de culte Eötvös propune la ordinea dilei proiectul de lege pentru biseric'a greco-orientala.

Sabbiu in 22 Aprile. (Tramisu.) Dnuariulu de aici „Sieb. Blätter“ ne spune in nr. seu 102, ca cu ocazia intrării lui Procomite Mauritiu Conradi in Sighișoră, au selfaitu pre port'a de triumfu lângă flamur'a magiara si sasescă si flamur'a romanescă, si ca dlu Protopopu Z. Boiu si a luat ansa de aici, a radică la banchetulu urmatu uno toastu pantru infratierea nationalitatilor transilvane, s. a. — Ne pare bine, ca stimati compatrioti au adusu acestu omagiu dreptătiei si ecuitătiei, carea aru si tempulu sa ne insufletiesca odata pre toti si sperămu, ca representant'a cetăței acelasi simtiu bunu si loialu, ce-lu manifestă prin espunerea flamurei romanesci, va grăbi a-lu atestă si prin fapte ulteriore. Iera in specialu, cătu pentru Sighișoră, sperămu, ca on. Comunitate cetățenescă si va fi de datorintia, a implini cătu mai curendu cererea poporului român de acolo — incătu scimu, destulu de vechia si de traganata pâna acum! — pentru o portiune canonica, carea sa corespunda de o parte numerosei parochii gr. or., iera de alta parte averei celei inseminate a acestei comunități, carea este un'a din cele dintâi in tiéra nostra. Altmintrea in orice esteriorită de felul de mai susu aru trebui sa vedem tu totu numai nisice forme fără esentia!

Cuventarea Escoletentie Sele a comisariu lui regescu conte de Péchy,

tinuta in 27 Aprilu cu ocazia inceperei solemnne a lucrarilor calei ferate pentru lini'a Clusiu.

Antevorboriulu meu, onoratulu domnul primariu, cu dreptu cuventu au accentuatu, ca diu'a de adi e pentru Transilvani'a si Clusiu de o insemnata forte mare; si eu tienu diu'a de astazi de forte insemnata, atatu pentru patri'a comuna cătu si pentru Transilvani'a si libera r. cetate Clusiu si adeca din trei privintie: diu'a de adi e insemnata si epocal; de acea, ca de adi se datéza rociul drumului de feru transilvaneanu, care de acum inainte e neincunguraveru. Acestu rociu insa si despre această nu este a se indoi, va promova in unu modu puternicu incorporarea uniuinei cu Ungaria, va promova desfasiurarea cea gigantica a spiritului comunu, si in fine va promova aventulu celu remarcabilu de negotiu si industria.

Pana acum au fostu Transilvani'a cea unita cu Ungaria numai o natuine politisatore; pe terenu materialu nu si au potutu face nimicu pentru o ma-

rire viitoră. Inainte de 1849 au fostu intr'adeveru o natuine cu drepturi constitutionale insa pre langa tota libertatea s'a nu au fostu in stare de a face unu milu de drumu de feru siindca nu au potutu dispune asupr'a averei tierei sale proprie. In anulu 1848 s'a eluptatunatua pe cale legala pentru deplin'a s'a libertate, insa locul celu inaltu ce si l'au cascigatu indata la pierdutu, parte in urm'a relatiunilor interne, parte in urm'a nisuntielor contrarie ale reactiunei, si pe terenu materialu ie-rasi nu au potutu face nimic'a. Dupa 1848 urmare giurstările cele esceptionale intr'unu decursu funestu si continuu de mai de 20 ani, care tienura natuinea in passivitate silita si 'i enervara puterea ei, fara de a o potea iusa infrânge, pana candu in urma in anulu 1867 natuinea si au redobandit uerasi pe cale legala, cu consimtiamentul parintescu a Maiestatei Sale si pe bas'a unei impaciuniri rationalmente facute cu monarhia austriaca, positiunea s'a constitutionale cuvenita. Si éta, abia au trecutu unu anu de candu ne aflamu in posesiunea acestei positiuni si noi celebrem — abstragendanne dela libertatea nostra constitutionale cu totulu redobandita si dela imprejurarea factica a uniunei, dejă, aici asara sub ceriu liberu fiind mii de omeni de fatia inceputulu unei intreprinderi mari de comunicatiune.

E cu neputintia, că noi inainte de tóte sa nu dâmboiu laudă tatalui crescu pentru aceste bunuri insegnante si cascigate cu greutate, că sa nu multiamu incoronatului nostru rege si angerului paditoriu alu imparetiei incoronatei nostre regine, carea din virfulu vechei forteretiei regesci dela Bud'a in dilele acestea dupa trei sute de ani intaiasi data — au aratatu braviloru Unguri mic'a odrasla regesca, insa nu potemu trece cu vederea de a nu multiumi si regimului nostru ungurescu celui responsiutoriu si independinte si parintiloru patriei cari suntu adunati la diet'a tierei, precum si inteleptului tierei, Franciscu Deák, carii au ajutat, de a ajunge la limanulu celu dorit.

Deci sa ne folosim inteleptiesce de ocazie favorabila, se ne redicămu pe fundamentu bine cugetatul edificiulu tierei, si se nu suspiciunamu si depopularisamu acea basa de impaciuire, fara de care nu ne-amu puté folosi de bunurile recastigate, in a căroru posessiune ne aflamu; căci Ungaria nu si-aru si redobandit u independentia sea legala pentru pretiulu returnarei monachiei austriace. Fiacare factoru sa se puna in acea positiune, pentru care simte o chiamare in sine, ajutandu si promovandu sinceru unulu pe altulu, se sprinim cele mai bune dispositiuni parintesce ale Maiestatei Sale si cele mai sincere inordări patriotice ale in regimului ungurescu, unulu pe acestu terenu altulu pe acela, si eu ve incredintezu, domnii mei, ca patri'a nostra comuna in scurtu tempu se va poté asemenea atâtu in privint'a libertății constitutionale, cătu si in privint'a inaintarei sale materiale, cătu si in privintia inaintarei sele materiale cu cele mai cultivate națiuni ale Europei.

Transilvani'a cea impreunata cu Ungaria are lipsa de o clasa mijlocia tare si mare, insa déca această nu va fi puternica numai prin politisare, ci prin aceea, ca ea se va folosi de interesulu seu celu bine intelelesu la ocazie favorabila pentru imbunatatirea sea materiale; déca va fi diligenta si neobosita in desvoltarea graduata a avantajilor acelor'a, cari starea preseata a tierei e gata a i le oferi.

Precum capeta aurulu prin topirea in focu, si diamantulu prin tocire, lustrul, valorea si pretiulu seu, asi devine clas'a mijlocia prin lucru si simtia pre terenulu celu fructiferu si securu alu industriei la bona stare, la valoare si puterea sea si numai atunci va fi unu radinu potente alu tierei. Sa se silésca si se lucre sia-care in sfer'a sea, ne impedecandu vre-unu factoru din tiéra, activitatea celui'a-laltu, ci sa se straduesca din resputeri a o sprigini, se simu drepti si resonabili cătra cele-lalte națiunalități, căci ele suntu fratii nostri, ruinele noastre, aproapele nostru, acelu spiritu comunu se petrunda inim'a nostra: pentru fericirea si inflorirea tierei si darulu lui Dumnedieu, care-lu implorâmu si la acestu opu mare ce ne sta inainte, nu va lipsi.

Sa traiésca Regele! Sa traiésca patri'a comuna! Amu astfelu de bine a reproduce acesta cuventare pentru insemnata ei.

Bugetu
pentru tiera de sub corona Ungariei prea 1868.
(Capetu).

III. Bilantia.**Recerintie**

	3.100,000	
1. Curtea prezinalta	36,400	
2. Cancelaria cabinetului	22,448,000	
3. Afacerile comuni	32.827,000	
4. Concursul la detori a statului	946,000	
5. Diet'a	100,500	
6. Dresediul ministeriale	7. Ministeriul de lângă persoana Majest. Sele	86,000
8. Ministeriul internalor	9.3.3.500	
9. Ministeriul financielor	7.376,000	
10. Ministeriul comunicatiunei si alu lucrărilor publico	2.656,000	
11. Ministeriul agriculturii, industriei si alu comerciului	458,500	
12. Ministeriul cultelor si alu instructiunei publice	1.111,000	
13. Ministeriul justitiei	2.923,000	
14. Ministeriul pentru aperarea tieri	512,600	
15. Cancelaria de curte croato-slavonica	1.989,000	
16. Detori a pentru dessarcinarea pamentului	14.683,000	
Sum'a : 100,567,000		

II. Rerentie extraordinarie.

1. Afacerile comuni	8.058,800
2. Ministeriul internalor	150,000
3. Ministeriul financielor	3.771,000
4. Ministeriul comunicatiunilor, a) constructiuni de căl si intro- tehnice : 3. 306,000 fl. b) căl ferate si canale: 20,000,000 fl.	22.306,000
5. Minister. agricult. industr. si alu comerciului	663,000
6. Minister. justitiei	200,000
7. Cancelaria croato-slavonica	200,000
Sum'a : 25,348,000	

Adaugendu-se sum'a rerentie-
loru ordinarie 100,567,000
Sum'a totale : 135,915,800

Acoperirea.

Acoperirea ordinarie.	
Ministeriulu financielor.	
1. Dâri directe	54.744,000
2. Dâri de consumu	10.723,000
3. Venituri	20.875,000
4. Competitie	9.393,000
5. Bunuri dominiali	2.859,000
Ministeriulu agr. ind. si comerc.	
6. Competitie montanistica	29,000
Ministeriulu cult. si stiinta republi-	
7. Concursuri, taxe scolast. si desdaunari	57,000
Sum'a : 98.680,000	

Acoperirea extraordinaria.	
1. Partea ce cade in an, acesta pre Ungaria din activele comuni	8.058,800
2. Vindecarea bunurilor dominiali	90,000
3. Din obligatiunile urbariale ale bunurilor coronei	570,000
4. Restantie din dare	6.372,000
5. Restantie din arende	1.245,000
6. Regalulu monetei	900,000
7. Imprumutul călilor ferate	30.000,000
Sum'a : 47.235,800	

Adaugendu-se acoperirea or-
dinaria 98.680,000
Sum'a totale: 145.915,800

Cumpenindu-se cu sum'a totale
a rerentielor

Remâno superfluu: 10,000,000

"Conc."

Protocolul.**Siedintie a V.**

a direptiunei asociatiunei naționale aradane pentru
cultur'a poporului romanu, tienuta in Aradu in 19
aprilie nou 1868.

Presedinte: Mirone Românu directoriu secundariu. Comembrii: Emanuil Misiciu perceptore, Lazaru Ionescu fiscalu, Dr. Atanasius Siandoru, Ioane Rosiu, Teodoru Serbu economu, Ioane Goldisiu, si Stefanu Siorbanu bibliotecariu. Notariu Petru Petroviciu.

30. Domnul presedinte directoriu secundariu face cunoscutu ca nou alesul notariu Petru Petroviciu si a ocupat deja postul cu inceputul lunei curinte, precum i'sa fost pusu in detinția prim decisulu siedintei penultime sub nr. 30; si recomandandu-lu direptiunei si esprima indestulirea cu lucrările sale de pâna acu.

Determinat:

Se ia spre cunoscintia.

40. Inscrisintea Dlu presedinte directoriu secundariu ca parastasulu orenduitu pentru reposatulu Georgiu Popa fostulu comite supremu, vice-presedinte si membru fundatoru alu asociatiunei s'a tenu la terminulu desipu pe 18 martiu a. c. si spesele recerute la acésta ocazie se acoperira prin contribuirile mai multor cetatieni si amici si reposatului.

Determinat:

Cu placere se ia spre sciuntia esprimendu-se contributorilor respectivi multiamita cordiala din partea direptiunei. —

41. Dlu perceptore Em. Misiciu reseaza despre starea casei asociatiunei in urmatorele:

1. Cu finitulu anului pâna la adunarea generala a remas in casa 197 fl. 60 cr.

2. De la adunarea generala pâna acu a incursu in casa 1566 " 90 deci sum'a totala 1764 " 50 "

Din aceasta suma ca capitalu nedisponibilu a incursu 1136 " 30 "

Ce subtragenduse ramane 628 " 20 "

Din care pâna astazi erogandu-se 524 " 56 "

Remâne disponibilu 103 fl 64 "

Determinat:

Se ie spre sciuntia.

42. Dlu presedinte directoriu secundariu presentiza o declaratiune a Domnului protojude comitatensu G eorgiu Constantini din Aradu prin care DSA dorește a fi primitu de membru alu asociatiunei pe vietia, oferindu sum'a de 150 fl. ca odata pentru totudeun'a—pe care lu recomanda Dlu Ioane Suciu.

Determinat:

Tienenduse votisare secreta Domnulu G eorgiu Constantini cu totalitatea voturilor se declara de membru alesu pe vietia alu asociatiunei si se strapune declaratiunea perceptoratului spre tienere in evidintia, de odata se dispune a se estrada nou alesului Domnului membru diplom'a indatenata.—

43. Notariulu direptiunei Pentru Petru Petroviciu face cunoscutu ca densulu—dupa cum arata si protocolul principalu alu asociatiunei—a fostu membru inca de la intrarea in vietia a asociatiunei; si ca atare a si desolvitu competititia pe trei ani, inse nu si-a mai renojtu ofertulu.—

Deci se roga ca se fie consideratu si pe viitoru ca membru alu asociatiunei, renoindusi ofertulu anualu de 2 fl v. a. pe anii 1864/56 1867/68, si 1868/69— prin declaratiune in scrisu.—

Determinat:

Pe temeiulu acestui declarari Dlu notariu Petru Petroviciu se declara de membru ordinariu alu asociatiunei pe anii 1866/67 1867/68 si 1868/69 siindu de aci se estrada diplom'a indatenata.—

44. Recunoscuta siindu urgint'a de a se creare catu mai curendu cercuri de colectanti, direptiunea asta de necesarul a dispune:

Determinat:

Ca comisiunea insarcinata cu compunerea proiectului in acésta causa importanta, sa se provoce numai decât: ca operatulu seu pe siedint'a viitora tienenda in 3 maiu nou a. c. negresitul asterna aici, spre ulterioara dispusetion.—

45. Domnul fiscalu si comembri alu asociatiunei Lazaru Ionescu, ca plenipotentiatulu direptiunei in caus'a lasamentului mostenitul ca de la reposatulu Cresticu—face cunoscutu ca dela inspectiunea finantiara din Aradu au primitu o provocare de a se platiti din partea asociatiunei percentuarea dupa legatulu testamentariu facutu in favorea

Lenei Zsak, acarei locuinta nu se scie; cere deodata a si se da indrumare in privint'a acésta.

Determinat:

Fiindu ca Len'a Zsak dupa scirea direptiunei acesteia, se afla locuindu in comun'a Berecheiu (Barasony) si siindu ca greomentul percentuatiunei cade pe aceea-si: Domnul fiscalu alu asociatiunei se insarcineza a face fara amâname o reclamare corespondienta la respectiv'a Inspectiune finantiara.—

46. Ne mai venindu alte cause la desbatere—pentru autenticarea protocolului acestelui siedintie,

Determinat:

Se desige terminulu pe 21 aprilie a. c. la 6 ore sera, si membrii de satia sunti postiti a se infacișa aici.—

Protocolul acestei siedintie in presint'a Dlor Miroslau Romanu, Ioane Rosiu, Dr. Atanasius Siandoru, si Petru Petroviciu—cetinduse s'a autenticat la 6 ore sera, —

Aradu in 21 aprilie nou, 1868.
Mirone Românu m. m. p.
direct. secund.

(L. S.) Petru Petroviciu m. p.
notariu.

Principalele române unite.

In „Rom.“ dela 20 Apr. dupa „N Fr. Presse“ se publica urmatorea epistola a principelui Antoniu de Hohenzollern, tatalu principelui Domnitoru, adresata unui Bertholdu A u e r b a c h, careva va fi de interesu, mai alesu acum, cându se cletescu atâtea despre persecutiunile evreilor in România. Eata epistol'a.

Onorate amice! De multu asi fi respunsu la epistolile dumitale de o insemnatate gravă, daca in intervalu nu masi si ocupat de cercetari menite a-mi procură o convingere despre sgomotele forte alarmante in privint'a persecutiunii Evreilor in Moldov'a. Acumu posedu acésta convingere pe deplinu. Fiul meu este adincu ranitul ca si a pututu atribui asemene sapte arbitrarie. Elu si guvernulu seu nega positivu c'aru fi esistatul ori unde va fi, unu asemene abusu rusinosu a puterei autoritatii in contra Evreilor, si reduc invirea si imprestia unor asemene sgomote uriciose, cari batjocurescu ori-ce civilisatiune, la nisice intrigii isvorate in afara din Romania si tiesute cu o animositate ostil'a si perfid'a.

Daru, siindu ca totu aru putea exista posibilitetea, ca unii functionari se fi luat o're-cari mesuri teroristice, fiindu meu s'a decisu a cerceta in persona si la satul locului intemplierile eventuale, sa supune pe culpabili, fara consideratiune de persoane, cari potte au lucratu intr'unu interesu de partita, penitatiile meritate dupa tota rigarea legei. Prin acésta fapta se indentifica cu ideile de umanitate si dovedesc in publicu ca se silesce a combate si a stirpi tiealosi' ori unde o va gasi. Cultur'a spiritului s'a animea sele si totu cursulu educatiunii sale, imi suntu despre acésta garantii si cure.

Romania nu trebuie astazi inca a fi mesurata cu mesura cultur'e europiane. Tote pările din cari se compune poporatiunea deacolo, inclusivu Israëlitii, se afla intr'o stare sociala, care naturalmente se resimte de accea a tierilor vecine. Pe de o parte bulevardul Carpatilor—care desparte aceea tierra de elementele Transilvaniei—si pe de alta parte contactul inevitabil cu starea sociale adâncu cadint a poporunilor rase si turce, suntu obstaclii, cari se impotrivesc unei regenerationi morale dupa ideile noastre. O vietia de omu nu va fi deajunsu a face imbunatatirea posibile; daru totu potte fi rezervat unu viitoru plin de sperantia.

Acesta reflessiune me conduce dreptu la continuarea unei intrevorbi ce amu avutu cu domnia ta, in trecut'a nostra intalnire, si al cărei a efectua asupr'a spiritului si a inimi l'amu simtitiu cu o roua recoritor. Amu vorbitu si despre renascerea Austriei si intr'altele de „Neue freie Presse.“ M'am bucuratul de concordanti'a ideilor noastre in privint'a cuprinderei, spiritului si tendintiei acestui diuaru.

Dara este unu mare gradu de obiectivitate de a laudă o foia, care mai in tote dilele me ranesc personalu. Intielegu cu acésta modulu discutiuniei in afacerile române, cari suntu nedespartibile de lucrările si faptele lui meu.

A dese suntu lovitur adencu in anima, candu cletescu aprefiari, opinii si sentinte, cari suntu basate pre nisice presupunerile false si dovedesc o animositate neimpacata.

„Cea mai eronata din toate presupunerile este admisarea, ca evenimentul la guvernul principalelor dumarene a fiului meu s'ară astă în co-nesitate cu înarmarea Prusiei contra Austriei. So-sirea fiului meu pe teritoriul român a avut locu, nu fiind ca începerea ostilităților în contra Austriei se seversise, ci cu toate ca era începuta. Caleatoria lui incognito, atât de multă discutată și ridiculizată prin Austria, era în natură lucrului și faptul că iubitul dovedește că fostu executata cu dibacă. Indemnarea nu trebuie cautată în Austria, ci în România, fiind ca se simptiea trebuintă da se face unu iubit implinitu. În acăstă privință cia-care este insuși apropoile seu. Confessionea cre-dintei politice a fiului meu nu este de locu opusă Austriei, de la care singura—daru nici odată din partea Rusiei să Turciei—se potu aștepta înrău-ri civilisatorie. Deceasă i se impută tendinția Romanilor austriaci la o unire națională de semin-tă, acăstă nu dovedește altu nimicu, decătu o ne-cunoscere voluntaria. Fiului meu are destulu a face eu ordinea internă, și întărirea ei—de sicuru nusi va crea cu ușurință complicări externe.

„Impregiurarea, ca „Neue freie Presse“ pleada în favoarea boiarismului este o contradicție invaderată cu tendințele săle politice; daru cându dice ea nu gasesc nimicu benu în Prussia, în acăstă vedu o sistemă ce o intielegu și n'o con-damnu.

„Eca, onorate amice, o epistola foarte lungă— unu atentat asupra timpului d-tele atât de preciosu. Cea mai frumosă resbunare ce ai putea lua aru și a-mi scrie o scrisore indoită de lungă.

„Despre simțiemintele provocate de serbatore-rii Paselor și de primavera voiu tace; voiu spune numai atât, ca ele me impingu afară și mai antaiu, din cauza piciorului meu schiopu, la o baia. Cu toate Preßiophagia Suaviloru anim'a me trage la Wildbad în padurea negă (foretă noire). Acum eu Dumoediu!

„Cu vechia amicia și adeverata stima totu-de-ună credinciosulu dumitale amicu. „Hohenzollern. „Düsseldorf, 19 Apriliu 1868.

„P. S.—Apropos de „Neue freie Presse“ mi-aducu tocmai acum aminte: Facutu-a ci-neva iera 1866 guvernului austriacu vr'o imputare în privinția persecutiunilor atât de escesive și și statu de atroce a Evreilor în Boemea? Ni-menii— Daru aceste escese selbatice erau o me-sura despre gradul de cultură alu poporatiunii czechice. A tribuitu multu timpu pâna cându guvernulu a pututo suprimă aceste escese. Si Boe-mia este o tiéra politicesce altu-feliu organizata decătu Moldov'a. In toate se fia aceasi mesura suntu multiamitu!!!

„Berlinulu n'a fostu favorabile întâlnirii noastre, pentru mine era o absolută imposibilitate a tâia din ocupaționile dinice o fractiun, care tiasi fi pututu devota. La Rhin este mai lesne!!!

Varietăți.

** Majest. Sea Imperatula a sositu în diu'a de 1. Maiu e. u. în Vien'a.

** Archiducii austriaci cari căfătorescu în orien-tu au pransitu în 25 Aprilie la Sultanulu.

† (Necrologiu) La 11 curintei luni Aprilie, pe la orele 5 de dimineață, prea Santi'a sea archiepiscopu Callinicu, episcopulu de Râmnicu, se seversi din viția la monastirea Cernic'a, unde de aproape unu anu se gasea retrasu; indată ce comitetul mo-nastirei vesti ministerului acestu regretabile evenimentu, se și luara mesuri pentru înmormantare cu onorurile cuvenite, pe compt'a Statului, a rema-siștilor mortuale ale vechiului și venerabilei e-piscopu.

Repausatulu se depuse dupa obiceiu în biserică săntului Nicolae de la acea monastire, im-brăcatu cu toate vesi-mintele archierești cărja pasto-rale, săntă cruce și evangeli'a în mâna. Înmormantarea a avut locu în diu'a de 13 Apriliu, la orele 2 dupa amédia. Oficiul funebru fu facutu de Em. Sea Metropolitulu Primatu alu României, inconjuratu de parintele episcopu de Râmnic, cinci prea sânti archierei, mai multi archimandriti și sta-riti de monastiri și a unui numerosu cleru, atât laicu căru și monacalu. La acăstă ceremonia fune-bra a asistat unu numerosu publicu, ce de diminu-tia venise din capitală la monastire, toti impiegati

ministerului cultelor, monahie și monachii din monastirele învecinate cu Cernica.

Prohodul fu terminat pe la orele 4 după amédia, și dupa o oratiune funebra lăută de prea cuviosulu archimandritu și profesore de religiu ne Veniaminu Catulescu, prin care areta virtutile repausatului că monachu și săptele pișe; remasitile repausatului fura conduse pe scaunul de patru arhi-mandriti în sunetul clopotelor, de la biserică săn-tului Nicolae la biserică săntului George, zidita în timpul pe cându repausatul se află stăritu la Cer-nica, unde fă înmormantat în peristilul bisericiei, acompaniatu de rugaciuni și regrete ale acelora cari primiseră atâtea bine-faceri de la repausatulu in viția.

„Rom“

* * Gen. Klapka se sună ca va fi denumitul ministrul pentru aperarea fierii.

* * Tablă regia. Se sună ca în persoana-lu acestui oficiu se voru face schimbări însemnante, și inca în tempulu celu mai de aproape.

* (Typhus) În tinuturile muntanistice din Transilvania, se scrie l. „Hazánk“ domnește în o me-sura infioratoare moarte de tifosu (langore). Caus'a sa fă lomea și mordari'a în care se află locuitorii șotularilor acelora. Pe lă se spune că moru cate 20 de omeni.

* * (Fumatul) Primariul din Zilah, Andrei Varga au introdus obiceiul, că membrii magistratului de acolo să poată sumă cu pipele in-sediatiile loru și în timpulu peractărilor. Acestea se întimplă și în adunările comunale din Holand'a. Zilaenii merseră cu trivialitatea loru și mai departe, căci în Marti'a după pasci notariulu superioru, Albert Dækay, promușa legile acum de curendu saucțiunate, cu pipă în gura.

* * (Foto grafie că scrisore pri-gonitore). Cam de o jumătate de anu fugi din Vien'a unu englesu după ce facu o dauna mare prin insediare diarafului israeliteanu Rosenbaum de acolo. Acum de curendu plecă unu omicu de a diarafului la Londr'a, și acăstă dedu aceluia o foto-grafie de a fugariului. Desi nu s'au aflatu inda-ta în Londr'a, ci în scurtu dup acea se descoperi și se prinse în Hamburg și inca în teatră. S'au aflatu la elu o sumă de 5000 fl.

* * Epidemia de vîte domnește după scirile pâna la 1. Maiu în Galitzia în 31 de locuri; în Bucovina au incetat în cerculu zastavnei și au eruptu în Doboutiu și Orosiani, cerculu Cotiuma-nului; în Ungaria au eruptu în Rakos Kesesztur (comit. pestanu) și Smilno (in comit. Sierosiu).

* * (Unu atacu de rapire). Unu plugariu română vendu acum de curendu la ter-gulu de vite din Sabiu unu bivolu cu 50 fl. și banii i bagă în sinu; unu tiganu vediu acăstă și i umbă totu în urma. S'eră ducendu-se românulu către casa, pe drumu lu pandi tiganulu și de odata i sari în spate și lu trânti la pamant, neva-stă tiganului însă iote i scote banii din sinu și ho-tii se facu nevediuti. Românulu facu aretare la di-regatori'a competinta, dandu unu signamentu acu-ratu despre acăstă parechia de hoti, și se crede că în scurtu tempu se va și prinde. (S'a prinsu în Sîr'a mare).

* * Muscile de Columbaciu ierăși se arate. Asia se scrie dela Caransebesiu.

* * Tergulu de tiéra de aici a fostu că unulu de septembra. Caus'a e de a se căută în seraci'a de bani, lipsu de castig și în scumpetea traiului (vîptului).

* * Aerostatul nou. Din Pola se scrie la „Triest. Ztg.“: Unu Olandezu, ce se a-flă aci a inventat unu aparat, proveditu numai cu unu sorbu (pumpa) de aeru, carele fără de in-trebuitărea de multe materiale se înalta în aeru. Cercarea s'a făcutu pâna acum numai în măsu-mica, dară a produs admiratiune în populatiunea dela Pola. Deceasă i va succede a pută miscă cu siguritate aparatulu seu în orice direcție a ven-tului atunci inventiunea acăstă va avea unu ven-toriu însemnatu.

* (Ordinatiorie de asemeneare de bani prin telegrafu). Amesurat ordinatioriei ministerului ung. de comerciu dto 27 Aprilie, dela 20 Maiu a. c. incepându, asemnările de bani pe postă se potu efectua acolo unde există dejă o stație telegrafică și prin telegrafu.

Asemnatoriul depune banii la postă și însemna-

sumă asemnata pe unu blanchedu anumit, predan-du o oficiolatul postale, care indată mijlocește telegrafarea asemnării. E de însemnatu că sume mai mici pâna la 50 fl. v. a. se primesc la toate oficiolatele postale din intrăga monarchia austriacă, ieșirea sume mari dela 50 fl.—500 fl. v. a. se pri-meseu numai la anumite oficiolate și casse postale și adeca pentru Transilvania se potu efectua asemenea asemnării numai în Brăsăiovu, Săbiu și Clușiu. Sumă asemnata prin telegrafu, o platește la locul destinat oficiolatului postale, pre-lângă o adeverintă de primire din partea adresatului. În casu cându adresatul nu se află în locul oficiolatului postale ci afară de acesta, atunci telegramul asemnării se admaneuzează prin expresu și sumă asemnata o poate primi venindu-său în per-sonă sau tramătiendu pe unu imputernicită insă cu ri-sicul respectivului.

30—1

Concursu.

Devenindu vacanta stație de înverițiatori din Dumbravă Protopopiatulu Turdei de susu, carea e proveditu cu salariul anualu de 80 fl. v. a. in bani, 2 1/2 jugere pamentu aratoriu clas'a II și cua-tiru liberu.

Competitorii acestei staționi voru avea a se adresă la subscrisul pâna la 30 luniu 1868 cu documentele:

- a) ca le de religiunea gr. or.
- b) ca au absolvatul cursulu pedagogicu în unu in-stitutu publicu cu succesu bunu.
- c) Tesimoniu ca scie cantările și tipicul bisericiei noastre gr. or. — avendu a servit și de cantorei și a primi plăta cantorale separa-ti —

Protopopiatulu gr. or. a Turdei de susu. Idelicu în 17 Aprilie 1868.

Iosifu Brancovanu, Protopopu.

Nr. 14—1

EDICTU

Dumitru D. Spuderca din Bra-siovu,—carele parasindu de unu anu de dile cu necredintia pe legiuța lui socii Măriția, nața Petru Munteanu, totu din Brasiovu, pribegiesc în lume foră a se putea scii locul unde se află,—este prin acăstă citatu, că 'n terminu de unu anu de diele dela datulu presintă sa se infaci-siedie cu numit'a să a socii înaintea subscrisul la scaunulu protopopescu respectivu, căci la dincontra si in absența densului se vă decide pe bas'a S. S. canone ale bisericii noastre ortodoxe, divortiul ce-rutu de soci'a lui.

Brasiovu 17 Aprilie 1868.

Iosifu Baracu, Protopopu locale alu Brasiovului

35—1

EDICTU

Ioann Stanu Proca din Resnovu, carele acum de trei ani a parasită cu necredintia pre legiuța sea socia An'a nascuta Carstea Coreiu din Cristianu, pribegindu în lume, și nescindu-se locul a-flărei lui, se cățea, prin acăstă că in terminu de 6 luni dela datulu de fată, sa se infatisieze inain-tea subscrisul foru matrimoniale, spre a să fatia cu pomenit'a lui socie, căci la din contra, si fară de dansulu, se voru decide cele de lipsă in sensulu ss. canone ale bisericii noastre greco-orientale,

Scaunulu Protopopescu greco-orientală alu Brasiovului.

Zernesci in 26 Martiu 1869.

Nr. 32—1

EDICU

Prin care Paraschiva Dimitrie Dogariu din Marcosiu, carea și-a parasită cu necredintia pre legiuțulu ei barbatu Vasile Nanu din Hermanu, și de fată nu se scie locul petrecerei ei, se provoca prin acăstă, că in terminu de sișe luni sa se infatisieze nain-tea forului matrimoniale subscrisul, pentru ca la din contra la cererea barbatului ei se va da hotărire și fără de densă după prescrierea S. S. Ccaone și a siedimtelor bisericesci.

Brasiovu in 20 Apriliu 1868

Forulu matrim. gr. res. alu Tract: protopopescu alu II alu Brasiovului

Ioanu Petricu, Protopopu.